MEDAIR air treatment unit

How to use Welcon All Purpose Spray Cleaner to wash Electro Chamber: 如何使用活奇能全能起渍剂清洁静电过滤仓:

2

4

注意: 清洗过程中请小心, 不要弄断其金属钢线

Remark: User must be careful during the cleaning process to prevent damage the metal wire

MEDAIR Electro Chamber

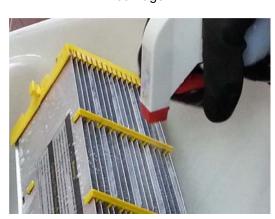
从主机取出静电过滤仓 Take out the used electro chamber from the machine



检查静电过滤仓有否损坏 Please Check the chamber is normal and without damage



请取出活奇能全能起渍剂 Please take out Welcon All Purpose Spray Cleaner



将清洁剂均匀地喷于静电过滤仓 Please evenly to spray of the cleaner.

3

泡沫渗入静电过滤仓后,将尘埃分解

When the foam into the electrostatic filter position, the dust will be decomposition



先用小刷清洗静电过滤仓较窄的金属片
Use the small brush to clean up the metal plate at the narrow side



再用大刷清洗静电过滤仓较阔的金属片 Use the large brush to clean up the chamber thickness side



6

8

10

等待 5 分钟, 拿出 MEDAIR 附送的清洁盒并取出其 大及小的毛刷进行清洁 Wait 5 minutes, take out the large and small



注意: 清洗过程中请小心弄断其金属钢线 Remark: User must be careful during the cleaning process to prevent damage the metal wire



用清水冲走残余物 The residue was washed with water

7

9

11

13

15



用风机或风扇吹干静电过滤仓所有金属片表面 Dry it up with hair dryer before install back into MEDAIR ElectroMed machine



扭开上端黄色面板的螺丝 Remove the screws in the top



拭干剩余的水份 Wipe / make it dry

MEDAIR Electro Chamber

12

14

16



毛巾抹干表面 Dry it up with soft tower from Service Pack



打开上端黄色面板 Take out the yellow cover



装上黄色面板 Place the yellow cover

19

21

18

20

22

安装螺丝 Fasten the cover using the screws



成功锁上黄色面板 Fasten the cover by turning screws until it cannot be turned anymore



扭开底部黄色面板的螺丝及打开黄色面板 Remove the screws in the bottom and take out the yellow cover



拭干剩余的水份 Wipe / make it dry



装上黄色面板及安装螺丝 Place the yellow cover and fasten it using the screws



成功锁上黄色面板 Fasten the cover by turning screws until it cannot be turned anymore

使用活奇能全能起渍剂的建议急救方法:

触及眼睛: 以大量清水冲洗及实时求医诊治 触及皮肤: 穿上胶手套, 以免引起皮肤粗糙敏感

Using Welcon All Purpose Spray Cleaner's Suggested First AID:

Eye Contact: Immediately flush eyes with large amounts of water. Get immediate medical attention Skin contact: Wear rubber gloves to protect your hands. Wash affected area with soap and water.

使用活奇能全能起渍剂的注意事项

- 请将活奇能全能起渍剂置于儿童不能触及的地方
- 请勿混入其他清洁剂或漂白水一同使用,否则有害

Using Welcon All Purpose Spray Cleaner's Precautions:

- This product must keep out of reach of children.
- Do not puncture or incinerate the product

- Don't mix with other cleaners.

建议:确保吹干所有金属片表面后,可先行把静电过滤仓放回主机.此时用家可使用厂家提供的控制程序,利用本机的不接通静电过滤仓模式启动主机.此模式让用家于更安全情况下可利用本机的强力风扇自行进一步吹干其静电过滤仓

步骤一:于接通电源而未启动"开关制"时, (LCD 控制面板只显示时钟). 长按 10 秒 "Anion"制, 出现清洁标志并闪动, 放开手并再按一次"开关制", 此时主机会启动但将不会接通静电过滤仓, 视乎用家之前用风机或风扇吹干之程度,建议持续运行数小时以确保静电过滤仓完全干透, 如:用家可设定时间制自动吹干后停机,或用家可自行判断用手动停机.当停机后用家再开机时,此机将回复正常运作.

Recommendation:

When user installed back the electro chamber into the machine, we are very pleased to highly recommend user can set up the machine program with "Disconnect the EP chamber". Which function to operate the machine temporary disconnect the EP chamber, now the machine fan is functioning, which can help to automatically further dry up the cleaned chamber by the machine fan. For detail setting, please study the MEDAIR Programming Manual

MEDAIR warranty are excluded any caused by "water damage". Please make sure the electro chamber has been fully dry up before install back into the machine

提示: 如发现静电过滤仓于机内发出"啪…啪"之声响时,即代表静电过滤仓已经很肮脏,代表需要清洗. 如此声响是刚清洗后发出,则代表静电过滤仓仍带有水气或未干透,此时请利用以上不接通静电过滤仓模式再进行吹干. (注:此模式乃提供进一步保障用家安全使用之设计,并不是鼓励用家依赖此功能去吹干静电过滤仓,任何水份也有可能使主机内之水份感应标贴变色,表示用家将未干透之静电过滤仓放进机内而使部份零件损坏,此时之损坏零件将不会享有 MEDAIR 提供之 3 年或 5 年零件免费保养或保证. 总结: 切勿于未干透之情况下强行继续运作主机,否则可能会直接损坏主机及导致不安全之运作.

重要声明: 切勿于静电过滤仓未干透之情况下强行继续运作主机, 否则可能会导致运作不安全或意外发生.

免责声明: 如主机及其零件之损坏是由入水导致时,此主机及其零件将不会享有 MEDAIR 提供之 3 年或 5 年零件免费保养或保证.







www.medair.asia





△ Warning

- 1. When static absorption device work, there are still electrostatic just open circuit. The human body could not be touch directly, with a screwdriver in aluminium plates "□" after discharge can touch.
- 2. When static absorption device work, occasionally happen crackling belongs to the normal phenomenon; but if sound frequently, show that there are more dust or air too wet.
- 3. Cleaning should be fully dry, so it can to work properly.

Cleaning of static absorption device

- 1. Static absorption device collect too much dust can affect dust cleaning effect, should it be cleaned regularly.
- 2. Can use common scour for cleaning, apply to dust cleaning brush after falling off, rinsing clean with water.
- 3. Static absorption device should be fully dry, the static absorption device according to the direction of arrow pack to return the machine.

AIR-OUT





注意事项:

当清洗完静电过滤仓并完全吹干后且放回机内时发现开机后于 LCD 显示屏出现螺丝扳手 " , 即代表静电过滤仓于清洗过程中可能已被损坏. 此时我们可先把静电过滤仓重新于机内取出, 再于没有过滤仓于机内之情况下再启动本机, 若 LCD 显示屏没有再出现螺丝扳手, 即可确认其静电过滤仓已被损坏, 此时请切勿再强行继续使用本机, 因可能会进一步损坏主机. 于保养期内, 用家可自行带回此过滤仓到 MEDAIR 之维修中心进行修理.

于非人为损坏之情况下, MEDAIR 维修中心提供免费保养及修理服务, 顾客需自行携带及取回其修理之主机或配件. 请联络你的供货商取得维修中心服务时间及地址

NOTE:

When you installed back the washed electro chamber into the machine, if there is a Spanner Icon display " on the LCD display. That means the electro chamber may be damaged during your washing process. Then you should take out the washed chamber and turn on the machine again to check if the spanner icon is disappear, if yes, this is confirm that the washed chamber may be really damaged during washing. Now, you should not continuous to use the machine, please send back the damage chamber to your local supplier for repairing.

MEDAIR provide: Warehouse" free warranty for machine and parts only, customer need to responsible to send or bring back the repair machine and / or parts from MEDAIR maintenance centre. Please check out your local supplier for the maintenance centre address.